



General Certificate of Secondary Education

German 3662

Specification B

36604/L Module 4 Listening

Mark Scheme

2006 examination – June series

Mark schemes are prepared by the Principal Examiner and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation meeting attended by all examiners and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation meeting ensures that the mark scheme covers the candidates' responses to questions and that every examiner understands and applies it in the same correct way. As preparation for the standardisation meeting each examiner analyses a number of candidates' scripts: alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed at the meeting and legislated for. If, after this meeting, examiners encounter unusual answers which have not been discussed at the meeting they are required to refer these to the Principal Examiner.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of candidates' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

LISTENING TESTS

Notes on the Marking Scheme

Non-verbal Answers

Follow the mark scheme as set out.

Verbal Answers (English or Target Language)

1. The basic principle of assessment is that candidates should gain credit for what they know, understand and can do. The following guidance should be borne in mind when marking.
 - (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. This applies whether the answer is in English or in the target language. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required on these papers because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information **without ambiguity**.
 - (b) Where a candidate has given alternatives or additional information in answer, the following criteria should be applied:
 - if the alternative/addition does not contradict the key idea or make it ambiguous, **accept**;
 - if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, **reject**.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section**, a candidate may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. For instance, the information required to answer section (b) might be given as part of the answer to section (a). In such cases, credit should be given for having answered section (b), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place.
 - (e) Where a question or part of a question carries more than one mark, candidates are given credit for all the correct answers they give, even if they have given incorrect answers as well, except where any of the latter contradicts a correct answer that they have given.
2. / means that these are acceptable alternative answers. (.....) means that this information is not needed for full marks.
3. In questions where candidates are asked to name, for example, three types of vegetable sold in the market, only the first three items they write down should be considered.
4. In multiple choice questions where candidates must choose one letter or number, they should automatically get no mark awarded if they give more than one. If the rubric instructs them to write one letter or number in the box and they do so, but write a second letter or number outside the box too, then the answer in the box should be considered.
5. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt:
 - look for the key idea, where this is appropriate.
 - **t.c.** = tout court **NFP** = no further penalty

FOUNDATION TIER

Answers in English will not be credited.

Question	Accept	Mark	Reject	
1 (a)	Max <table border="1" data-bbox="629 499 701 571"><tr><td>G</td></tr></table>	G	1	
G				
(b)	Astrid <table border="1" data-bbox="629 616 701 687"><tr><td>C</td></tr></table>	C	1	
C				
(c)	Paul <table border="1" data-bbox="629 748 701 820"><tr><td>F</td></tr></table>	F	1	
F				
(d)	Silke <table border="1" data-bbox="629 865 701 936"><tr><td>I</td></tr></table>	I	1	
I				
(e)	Boris <table border="1" data-bbox="629 975 701 1046"><tr><td>E</td></tr></table>	E	1	
E				
(f)	Renate <table border="1" data-bbox="629 1098 701 1169"><tr><td>H</td></tr></table>	H	1	
H				

Question	Accept	Mark	Reject
2 (a)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">B</div>	1	
(b)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">A</div>	1	
(c)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">G</div>	1	
(d)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">C</div>	1	
(e)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">H</div>	1	
(f)	<div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-bottom: 5px;">E</div>	1	
3 (a)	Tom Was? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin: 0 5px;">C</div> + Wo? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-left: 10px;">5</div>	2	
(b)	Kemal Was? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin: 0 5px;">F</div> + Wo? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-left: 10px;">2</div>	2	
(c)	Sven Was? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin: 0 5px;">D</div> + Wo? <div style="border: 1px solid black; display: inline-block; padding: 2px 10px; margin-left: 10px;">6</div>	2	

Question	Accept	Mark	Reject
4 (a)	I	1	
(b)	C	1	
(c)	D	1	
(d)	E	1	
(e)	F	1	
(f)	H	1	

Question	Accept	Mark	Reject
5 (a)	(sein(e)/ihr(e),ein(e)/die, sie/er) Tante	1	mein(e), dein(e) Tante
(b)	Handball (spielen) Handballmannschaft	1	Mannschaft t.c. spielen t.c.
(c)	(seinen neuen) Job (im Zeitungsladen anfangen) (im Zeitungsladen) <u>arbeiten</u> Arbeit	1	Zeitungsladen t.c. Zeitung t.c. mein(en) Job dein(en) Job
(d)	(zu) Hause / (im) Haus (bleiben) nach Hause <u>zu</u> Hause helfen	1	house Mutter helfen t.c. Specific household tasks Hause helfen t.c.
(e)	Sarah Connor / CD(s) / Musik <u>hören</u> Ignore misspellings of Sarah Connor	1	CD(s) t.c. CD gekauft
(f)	Klavierstunde / Musikunterricht/ Musikstunde/ Klavierunterricht	1	Musik t.c. Stunde t.c. Klavier t.c.

Foundation Paper Total Marks = 30

HIGHER TIER

Question	Accept	Mark	Reject
1 (a)	I	1	
(b)	C	1	
(c)	D	1	
(d)	E	1	
(e)	F	1	
(f)	H	1	
2 (a)	(sein(e)/ihr(e),ein(e)/die, sie/er) Tante	1	mein(e), dein(e) Tante
(b)	Handball (spielen) Handballmannschaft	1	Mannschaft t.c. spielen t.c.
(c)	(seinen neuen) <u>Job</u> (im Zeitungsladen anfangen) (im Zeitungsladen) <u>arbeiten</u> Arbeit	1	Zeitungsladen t.c. Zeitung t.c. mein(en) Job dein(en) Job
(d)	(zu) Hause / (im) Haus (bleiben) nach Hause <u>zu</u> Hause helfen	1	house Mutter helfen t.c. Specific household tasks Hause helfen t.c.
(e)	Sarah Connor / CD(s) / Musik <u>hören</u> Ignore misspellings of Sarah Connor	1	CD(s) t.c. CD gekauft
(f)	Klavierstunde / Musikunterricht/ Musikstunde/ Klavierunterricht	1	Musik t.c. Stunde t.c. Klavier t.c.

Question	Accept	Mark	Reject		
3 (a)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">D</td> <td style="text-align: center;">F</td> </tr> </table> (any order)	D	F	2	
D	F				
(b)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">J</td> <td style="text-align: center;">H</td> </tr> </table> (any order)	J	H	2	
J	H				
(c)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">I</td> <td style="text-align: center;">C</td> </tr> </table> (any order)	I	C	2	
I	C				
4 Teil A	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">B</td> <td style="text-align: center;">D</td> </tr> </table> (any order)	B	D	2	
B	D				
Teil B	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">A</td> <td style="text-align: center;">D</td> </tr> </table> (any order)	A	D	2	
A	D				
Teil C	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">C</td> <td style="text-align: center;">A</td> </tr> </table> (any order)	C	A	2	
C	A				
5 (a) und (b)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">B</td> <td style="text-align: center;">D</td> </tr> </table> (any order)	B	D	2	
B	D				
(c)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">B</td> </tr> </table>	B	1		
B					
(d) und (e)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">A</td> <td style="text-align: center;">D</td> </tr> </table> (any order)	A	D	2	
A	D				
(f)	<table border="1" style="display: inline-table; vertical-align: middle;"> <tr> <td style="text-align: center;">B</td> </tr> </table>	B	1		
B					

Higher Paper Total Marks = 30